

472341-2026 - Mise en concurrence

Allemagne – Travaux de fouille et de terrassement – Verwertung Bodenaushub - Kita Pusteblume
OJ S 130/2026 09/07/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire
Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Gemeinde Schwalbach

Adresse électronique: gemeinde@schwalbach-saar.de

Forme juridique de l'acheteur: Autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Verwertung Bodenaushub - Kita Pusteblume

Description: Verwertung des Bodenaushubs eines Kita-Neubau

Identifiant de la procédure: 1e234ecf-48e9-4d24-9775-01095038ce40

Identifiant interne: 26-10-010

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45112000 Travaux de fouille et de terrassement

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Walter-Becker-Weg 3a

Ville: Schwalbach

Code postal: 66773

Subdivision pays (NUTS): Saarlouis (DEC04)

Pays: Allemagne

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: #Bekanntmachungs-ID: CXVHYRRYT1L2PWXJ# Bitte beachten Sie, dass das Leistungsverzeichnis sowohl als pdf-Datei sowie als GAEB-Datei (.84-Format) einzureichen ist. Anderslautende Geschäfts-, Liefer- oder Zahlungsbedingungen der Auftragsnehmerin oder des Auftragnehmers, auch soweit sie Gegenstand einer Auftragsbestätigung oder sonstiger Bestätigungen der Auftragsnehmerin oder des Auftragnehmers sind, werden nicht Bestandteil des Vertrages, auch wenn der Auftraggeber ihnen im Einzelfall nicht ausdrücklich widerspricht.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

vob-a-eu -

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Manquement à des obligations liées à des motifs d'exclusion purement nationaux: Erklärung entsprechend dem BMWK-Rundschreiben vom 14.04.2022 über die Einhaltung der Sanktionen gegen die russische Föderation (sog. Russland-Erklärung) Rein nationale Ausschlussgründe sind ein zwingender bzw. fakultativer Ausschlussgrund gem. §§123 bis 126GWB

Participation à une organisation criminelle: § 123 Abs. 1 Nr. 1 GWB

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: § 123 Abs. 1 Nr. 1 GWB

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: § 123 Abs. 1 Nr. 2+3 GWB

Fraude: § 123 Abs. 1 Nr. 4+5 GWB

Corruption: § 123 Abs. 1 Nr. 6-9 GWB

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: § 123 Abs. 1 Nr. 10 GWB

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: § 123 Abs. 4 Nr. 1 GWB

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: § 123 Abs. 4 Nr. 1 GWB

Manquement aux obligations dans le domaine du droit environnemental: § 124 Abs. 1 Nr. 1 GWB

Manquement aux obligations dans le domaine du droit social: § 124 Abs. 1 Nr. 1 GWB

Manquement aux obligations dans le domaine du droit du travail: § 124 Abs. 1 Nr. 1 GWB

Insolvabilité: § 124 Abs. 1 Nr. 2 GWB

Biens administrés par un liquidateur: § 124 Abs. 1 Nr. 2 GWB

État de cessation d'activités: § 124 Abs. 1 Nr. 2 GWB

Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale: § 124 Abs. 1 Nr. 2 GWB

Faute professionnelle grave: § 124 Abs. 1 Nr. 3 GWB

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence: § 124 Abs. 1 Nr. 4 GWB

Conflit d'intérêt créé par sa participation à la procédure de passation de marché: § 124 Abs. 1 Nr. 5 GWB

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché: § 124 Abs. 1 Nr. 6 GWB

Résiliation, dommages et intérêts ou autres sanctions comparables: § 124 Abs. 1 Nr. 7 GWB

Fausse déclarations, dissimulation d'informations, incapacité de présenter les documents requis ou obtention d'informations confidentielles sur cette procédure: § 124 Abs. 1 Nr. 8+9 GWB

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Verwertung Bodenaushub - Kita Pustebblume

Description: Im Bereich der Liegenschaft der neu errichteten Kita "Pustebblume" in Schwalbach, Walter-Becker-Weg 3a, wurde eine Kinderkrippe einschließlich dem Außengelände als Neubau errichtet. nfallende Aushubmassen der Baumaßnahme wurden zur teilweisen Wiederverwertung im Baufeld seitlich gelagert. Die Verbliebenen Aushubmassen werden nun im Zuge dieser Maßnahme der Verwertung zugeführt. Überwiegend handelt es sich bei den ushubmassen um Bodenaushub, der als sandiger oder kiesiger Ton bzw. Lehm bewertet wurde, eine Bodenmechanische Untersuchung liegt vor. Sämtliche Bodenmassen werden geladen und der stofflichen Verwertung zugeführt, der Lagerplatz wird vollständig von Bodenaushub geräumt. Nach dem Räumen der Fläche wird ebenfalls seitlich gelagerter Oberboden aufgenommen und flächig über dem Profil des Urgeländes eingebaut. In den

angedeckten Oberboden wird eine Rasensaat eingebracht. Die Verkehrstechnische Erschließung der Maßnahme erfolgt über zwei Zufahrten unmittelbar vom Walter-Becker- Weg aus.

Identifiant interne: 26-10-010

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45112000 Travaux de fouille et de terrassement

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Walter-Becker-Weg 3a

Ville: Schwalbach

Code postal: 66773

Subdivision pays (NUTS): Saarlouis (DEC04)

Pays: Allemagne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 19/10/2026

Date de fin de durée: 01/12/2026

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Non requises

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): non

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Inscription à un registre du commerce

Description du critère de sélection: Eigenerklärung zur Eignung 124VOB (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung

Finanzamt+Berufsgenossenschaft (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung):

Critère: Proportion de sous-traitance

Description du critère de sélection: VHB FB 233 Verzeichnis NU (Mit dem Angebot; Keine oder anderweitige Formerfordernis):

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: allemand

Date limite de demande d'informations complémentaires: 12/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Adresse des documents de marché: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYRRYT1L2PWXJ/documents>

Canal de communication ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYRRYT1L2PWXJ>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYRRYT1L2PWXJ>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 20/08/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 60 Jours

Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:

À la discrétion de l'acheteur, tous les documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: Fehlende Nachweise oder Preisangaben werden, soweit zulässig, nachgefordert.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Einzureichende Unterlagen: * Mit dem Angebot **

Mittels Eigenerklärung: - Verpflichtungserklärung Tariftreue Saarland allgemein -

Eigenerklärung Russland-Sanktionen ** Mittels Dritterklärung: - gültige

Unbedenklichkeitsbescheinigung Finanzamt+Berufsgenossenschaft ** Keine oder

anderweitige Formerfordernis: - Angebotsschreiben VHB FB 213: Das Formblatt VHB 213 ist

ausgefüllt mit dem Angebot einzureichen - Leistungsverzeichnis als GAEB 84-Datei: das

ausgefüllte Leistungsverzeichnis ist als GAEB 84-Datei mit dem Angebot abzugeben. -

Leistungsverzeichnis als pdf-Datei: das ausgefüllte Leistungsverzeichnis ist als pdf-Datei

einzureichen. - Formblatt VHB 221/222 - Preisermittlung: die VHB-Formblätter 221/222 sind

ausgefüllt mit dem Angebot einzureichen - VHB FB 221/222 Preisermittlung * Auf Anforderung der Vergabestelle ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: - Urkalkulation

Facturation électronique: Requise

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Vergabekammer

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung oder in den Vergabeunterlagen

erkennbar sind, sind spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur

Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. Im Übrigen sind Verstöße gegen

Vergabevorschriften innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen nach Kenntnis gegenüber

dem Auftraggeber zu rügen. Ein Nachprüfungsantrag ist innerhalb von 15 Kalendertagen nach

Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der zuständigen Vergabekammer zu stellen (§ 160 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB)). Die o.a. Fristen gelten nicht, wenn der Auftraggeber gemäß § 135 Absatz 1 Nr. 2 GWB den Auftrag ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung im Amtsblatt der Europäischen Union vergeben hat, ohne dass dies aufgrund Gesetzes gestattet ist. Setzt sich ein Auftraggeber über die Unwirksamkeit eines geschlossenen Vertrages hinweg, indem er die Informations- und Wartepflicht missachtet (§ 134 GWB) oder ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung im Amtsblatt der Europäischen Union vergeben hat, ohne dass dies aufgrund Gesetzes gestattet ist, kann die Unwirksamkeit nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch den öffentlichen Auftraggeber über den Abschluss des Vertrags, jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union (§ 135 GWB).

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gemeinde Schwalbach

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Zentrale Vergabestelle im Landkreis Saarlouis

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Gemeinde Schwalbach

Numéro d'enregistrement: 10044118-5410000001-91

Adresse postale: Hauptstr. 92

Ville: Schwalbach

Code postal: 66773

Subdivision pays (NUTS): Saarlouis (DEC04)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: gemeinde@schwalbach-saar.de

Téléphone: 06834 5710

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Vergabekammer

Numéro d'enregistrement: 10000000-00108010000001-47

Adresse postale: Franz-Josef-Röder-Str. 17

Ville: Saarbrücken

Code postal: 66119

Subdivision pays (NUTS): Regionalverband Saarbrücken (DEC01)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: vergabekammer@wirtschaft.saarland.de

Téléphone: +49 681 5014994

Adresse internet: https://www.saarland.de/mwide/DE/themen-aufgaben/weitere_aufgaben/vergabekammern/vergabekammern

Rôles de cette organisation:

8.1. ORG-0003

Nom officiel: Zentrale Vergabestelle im Landkreis Saarlouis

Numéro d'enregistrement: 10044000-9030000001-85

Adresse postale: Kaiser-Wilhelm-Str. 10

Ville: Saarlouis

Code postal: 66740

Subdivision pays (NUTS): Saarlouis (DEC04)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: zvs@kreis-saarlouis.de

Téléphone: +49 6831444910310

Rôles de cette organisation:

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

8.1. ORG-0004

Nom officiel: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numéro d'enregistrement: 0204:994-DOEVD-83

Ville: Bonn

Code postal: 53119

Subdivision pays (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Téléphone: +49228996100

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 4b58404b-d610-490c-850d-dfb963cae57e - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 08/07/2026 00:00:01 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: allemand

Numéro de publication de l'avis: 472341-2026

Numéro de publication au JO S: 130/2026

Date de publication: 09/07/2026